



Freitin fyri at fáa nýggja lagaliga lánið frá Húsálánsgrunninum er, at húsið ikki er eldri enn frá 1990, og lánussøkjari hevur dýra bankafigging og situr hart í tí

Fáa bíligari lán

Fólk í nýggjum húsum og dýrum lánum kunnu nú fáa lagt ein part um til bíligari lán frá Húsálánsgrunninum

Tey, sum hava bygt hús í ár og hava dýr byggilán, kunnu nú søkja um at fáa eitt bíligari lán frá Húsálánsgrunninum.

Húsálánsgrunnurin hevur nú tikið eitt valatalán upp á 45 mió. krónur, og hesir pengar eru ætlaðir at hjálpa teimum, sum sita hardest í nýggjum húsum.

Nýggj hús merkir her, at húsini eru bygd í 1990, og at etlanin er at bjóða fólki upp

í 130.000 krónur í lagaligum láni umframt vanligu lánið. Húsálánsgrunnurin veitir. Eftir galdandi reglum letur grunnurin 230.000 krónur til hús, sum eru undir 120 fermetrar. Nú kunnu tey so fáa 130.000 krónur aftrat.

Dýrastu byggiláni hava í lótu rentuna 13,5, og hesi lán eru stuttfreistað. Nýggja lánið, ið nú fæst frá Húsálánsgrunninum er yvir 20 ár, og rentan er 10 %. Rentan kann to broytast nakað báðar vegir, av tí at pengarnir eru fingir til vega við valutaláni.

BARA TIL TEY HART SPENTU

Men tað eru ikki øll, sum hava bygt hús í ár, sum kunnu fáa av hesum lánum frá Húsálánsgrunninum. Grunnurin krevur, at ein umsókn kemur inn við gjøllari frágreiðing um, hvussu húsini eru figgað. Tað verða tí bara tey, sum hava figgað hús síni við dýrum lánum og sum sita hart figgarliga, sum fáa hetta lán, sigur Jóannes Dalsgaard, stjóri í Húsálánsgrunninum.

T. d. er ikki ætlanin at veita hetta lánið til fólk, sum eiga upp til fleiri hundrad túsunn á bók, sum tey hava lent uppá. Hesi fólk kunnu sita bíligari, um tey seta pengar sínar beinleiðis í húsini. Lánini eru ætlað teimum, sum veruliga hava bíligari lán fyri neyðini fyri at klára seg, sigur Jóannes Dalsgaard.

Hann heldur ikki, at tað skuldi komið peninga-

stovnunum illa við á nakran hátt, at Húsálánsgrunnurin kann lata eitt lán aftrat fyri bíligari rentu. Tvørturímóti skuldi tað givið teimum møguleikan at brúkt pengar til annað. Endamálið við Húsálánsgrunninum hevur eisini alla tíðina verið at veita fólki bíligari lán at byggja fyri, sigur Jóannes Dalsgaard.

randi

Húsini brunnu

Eini sethús í Sørvági fóru heilt illa mikudagin av eldsbruna.

Tað var um miðdagsleitið, at eldur kom í. Ein eldri kona var einsamall inni. Hon stóð og gjørdi døgurða, tá tað fór at

loga. Hildið verður, at eldur kom í av royk-kápuni.

Konan fekk ongan skaða, men húsini, sum vóru úr betongi, fórust rættiliga illa bæði av eldi og vatni.

Sløkt aðru hvørja lykt

Tað er álagt umsitingini at spara rættiliga stórar upphæddir í rakstrinum av gøtuljóskeivinum í Tórshavn.

Fyri at røkka hetta, eru fleiri tiltøk sett í verk, men eitt tað, sum verður lagt mest merki til, er at ein partur av gøtulyktunum í býnum eru sløktar — og hava fólk eisini gjørt vart við hetta, tí tey hava hugsað, at okkurt var í ólagi og tí vildu boða frá.

Sum nevnt er hetta eitt tiltak at minka útreiðslurnar, og gongur tað í høvuðsheitinum út uppá,

at onnurhvør lykt er sløkt, har hetta verður mett ráðiligt. Higartil hava somu lyktir bert verið sløktar um náttina frá kl. 24 til 6.

Onkunaðni hevur verið neyðugt at broyta íbindingarnar fyri at fáa betri ljós — og ber hetta til í ein vissan mun.

Roknað verður við at spara o.u. 25% av streymnýtisni á henda hátt og er tað í peningi o.u. 400.000 kr.

Tað er tekniska deild býráðsins, sum hevur málið um hendi.

Fyri valrætti til útisetar

MFS hevur í brævi dagfest 29. oktober í ár spurt, um Javnaðarflokkurin í komandi valskeiði fer at skipa so fyri, at føroyingar í útbugving uttanlands fáa valrætt og valbæri til lögtingsval. Til hetta svarar Javnaðarflokkurin:

Javnaðarflokkurin arbeidir við einum uppskoti til broyting í stjórnarstöðu okkara sum heild. Saman við hesum hoyrir eisini spurningurin um valrætt og valbæri.

Flokkurin er fyri, at føroyingar, sum eru uttanlands m.a. í útbugvingarøndum,

skulu hav valrætt til lögtingið, men ávisar fastar fyriskipanir skulu setast.

Ætlanin var at leggja hetta uppskot fram í hesum valskeiði, men av tí, at val bleiv útskrivað longu nú, var hetta av ongum.

Í komandi valskeiði verður so málið reist.

Katrin fyri Elnu

Katrin Dahl er nú komin í nevndina fyri Dagstovnin í Hoyvík. Hon er komin í staðin fyri Elnu Skylv Hansen, sum verður burturstødd eitt ár.

Dion fyri Tórfinn

Dion Splidt er valdur í hýrurvognsnevndina hjá Tórshavnar býráð. Tórfinn Smith, sum hevur sitið í nevndini, bað um at verða loystur úr hesum nevndarsessi.

Eins fitt og í gomlum døgum

Kundi tú hugsað tær at gleitt familjuna við eini gamlari mynd? So lat okkum **avfotografera** originalin - og tú færst eins nógv kopi, tú ynskir.

SMS FOTO
TLF 19820